

Le Forum sur les Politiques, en Pré-Congrès Mondial CIPE
“Tendances en Politiques pour l’Entrepreneuriat et la PME :
Créer une Économie Entrepreneuriale”
Vendredi, le 30 juin, 2008

Suite 304 et 305
World Trade and Convention Centre
Halifax, Nouvelle-Écosse

Programme Préliminaire du Forum

9h00 – 9h30	Inscription (avec café, thé disponible)
9h30 – 9h45	Commentaires d’ouverture
	Mme Lois Stevenson , Professeure Associée à la Recherche, Centre de Recherche en Développement International (CRDI) et Présidente du Forum sur les Politiques
	M. Rob van der Horst , Président du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE)
9h45 – 10h30	Présentation du Conférencier Invité : “Les principaux défis dans les Politiques Entrepreneuriales”
	Dr. Anders Hoffman , Directeur des Politiques en Entrepreneuriat, Ministère Danois des Affaires Économiques et Commerciales , et Fondateur, Consortium International sur l’Entrepreneuriat, Copenhague, Danemark (invité, à confirmer)
10h30 – 11h45	Session de Panel : “Des Expériences Internationales avec les PME/ Des Politiques Entrepreneuriales : Sujets et tendances”

	<p>Modérateur: Officiel de l'Agence de Promotion Économique du Canada Atlantique (APECA) - (à confirmer)</p> <p>Présentateurs :</p> <p>“Des Politiques des PME aux Politiques de l'Entrepreneuriat : le cas de la République de l'Irlande”: Mme Rosemary Sexton, Directrice Régionale, Entreprise Irlande Région Frontalière, Dundalk</p> <p>“Les défis des politiques de la PME en Chine et les Économies de Transition”: Dr. David Smallbone, Professeur Petite Entreprise et Entrepreneuriat et Directeur Associé du Centre de Recherche sur la Petite Entreprise (SBRC), Université Kingston, Londres, Royaume-Uni</p>
12h00 – 13h00	Repas du Midi
13h00 – 14h45	Session de Panel : « Regards sur les Dilemmes perpétuels des Choix des Politiques »
	<p>Modérateur : Prof. Ken O'Neill, Professeur du Développement de l'Entrepreneuriat et de la Petite Entreprise, Université de Ulster, Belfast, Irlande du Nord</p> <p>Présentateurs :</p> <p>1. « Des Options en Politiques des PME : Politiques en environnement commercial ou politiques interventionnistes ? » M. William “Denny” Dennis Jr., Premier Professeur Associé à la Recherche, Fondation de Recherche NFIB, Fédération Nationale pour les Entreprises Indépendantes, Washington, DC</p> <p>2. « Politiques pour la PME ou Politiques d'Entrepreneuriat ? » Mme Rosemary Sexton, Directrice Régionale, Région Frontalière, Entreprise Irlande, Dundalk</p> <p>3. « Politiques pour favoriser les démarrages d'entreprises ou les entreprises à haute croissance » Dr. Anders Hoffman, Directeur des Politiques en Entrepreneuriat, Ministère du Développement des Affaires Économiques et Commerciales, Danemark, (à confirmer)</p> <p>4. « Quand une politique pour l'entrepreneuriat Innovateur est-elle un bon choix de politiques » Dr. Zoltan Acs, Directeur, Centre pour les Politiques de l'Entrepreneuriat et les Politiques Publiques, École des Politiques Publiques, Université George Mason, Etats-Unis d'Amérique</p> <p>5. « Des politiques pour favoriser l'entreprise des femmes, oui ou non ? » Mme Julie Weeks, Présidente et Directrice Générale, Womenable, Michigan, Etats-Unis d'Amérique</p>
14h45 – 15h15	Pause de rafraîchissement
15h15 – 16h30	Session de Panel : “Influencer le Processus des Politiques”

Modérateur : **Chris Parsley**, A / Manager, la recherche sur les politiques, les petites entreprises la Direction générale des politiques, Industrie Canada

Présentateurs :

« La recherche influence-t-elle les politiques » **Dr. Claire Massey**, Professeure, Développement d'Entreprise et Directrice, Centre de Recherche pour la PME de Nouvelle-Zélande, **Université Massey**, Wellington, NZ

"Une bonne pratique dans la recherche des politiques": **M. Bob Russell**, Monsieur le Commissaire et chef de la direction, Inland Revenue, Wellington, NZ

« Gérer les liens entre les politiques et la recherche » : **Dr. Ian Drummond**, Chercheur Principal en Entreprise et en Petite Entreprise, Directeur de l'Entreprise, Département pour les Affaires, Entreprise et Réforme Règlementaire, Royaume-Uni

« Le rôle efficace d'influence des Associations de PME sur les Politiques » : **M. Benne Van Popta**, Secrétaire Général Suppléant, Association des PME de la Hollande (**MKB Pays-Bas**), les Pays-Bas

16h30 – 16h45

Conclusion et Commentaires de la fin

Mme Lois Stevenson, CRDI, et **M. Rob van der Horst**, CIPE

Les participants au programme CIPE du forum sur les politiques

Co-Présidente du Forum



Lois Stevenson, Professeure Associée à la Recherche, Centre de Recherche en Développement International (IRDC), Bureau Régional du Centre-Est, le Caire, Egypte

Lois a travaillé dans le domaine des politiques des petites entreprises et de l'entrepreneuriat durant les dix-huit (18) dernières années, premièrement comme directrice au Développement de l'Entrepreneuriat avec l'Agence de promotion Économique du Canada, ensuite comme directrice des Politiques et de la Liaison au Bureau de l'Entrepreneuriat et de la Petite Entreprise à Industries Canada, et jusqu'à ce qu'elle rejoigne l'IDRC comme Directrice du Cadre des Politiques Économiques au Département des Politiques Stratégiques d'Industries Canada. Elle fut aussi Directrice Exécutive Suppléante au Secrétariat de l'Innovation qui a dirigé la consultation sur la stratégie d'innovation du gouvernement en 2002-2003. En Égypte depuis 2006, Lois a été la Coordinatrice de Projet pour le Projet de Développement des Politiques pour la PME (SMEPol), subventionné par IDRC et l'ACDI, en partenariat avec le Ministère Égyptien des Finances, et elle dirige présentement une évaluation des politiques, de la recherche, et des capacités institutionnelles dans le développement du secteur privé et de la PME dans toute la région du Centre-Est et du Nord de l'Afrique. Lois est une ancienne professeur de l'Université Acadia et a publié beaucoup sur les sujets touchant la petite entreprise et l'entrepreneuriat, incluant une analyse comparative des politiques du pays sur la PME et l'entrepreneuriat. Ce travail s'est soldé par la publication d'une série de livres sur la nature et la construction de politiques en Entrepreneuriat, par exemple, *Les Politiques en Entrepreneuriat : Théorie et Pratique* (Springer Publishers, 2005) et *Au-delà de la rhétorique : Définir les Politiques en Entrepreneuriat et ses Meilleures Composantes Pratiques* (FSF, 2002). Elle est l'ex-présidente du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE) et du Conseil Canadien de la Petite Entreprise et de l'Entrepreneuriat (CCPME); Professeure Associée du Programme des Associés Price-Babson; and Professeure Associée de Wilford White.



Rob van der Horst, Directeur, EIM Business & Policy Research, Zoetermeer, aux Pays-Bas et Président, Conseil International de la Petite Entreprise (CIPE)

Rob est un économiste régional qui s'est joint à EIM Business & Policy Research en 1986, où il est le directeur du Bureau de Bruxelles. EIM se spécialise en recherche sur les politiques, comme des études de faisabilité, des analyses de politiques, des études exploratoires et des évaluations des impacts, et donne des conseils, de la formation et de l'assistance dans l'implantation de politiques. Il réalise aussi des évaluations d'entrepreneurs, évaluant les mesures de support aussi bien que les coûts et les impacts de certains règlements sur les entreprises. Rob a été responsable d'une variété de projets de recherche en économie appliquée sur l'entrepreneuriat et sur les PME et impliqué dans des projets dans tous les pays de la Communauté Européenne, plusieurs pays en Europe de l'Est, la Fédération de Russie, Dubaï, l'Afrique du Sud et la Jamaïque. Il a été un consultant de l'OCDE et de l'UNIDO. Il est aussi le directeur exécutif du Réseau Européen pour la Recherche Sociale et Économique (ENSR), réunissant les instituts de recherche dans trente-deux (32) pays européens. De 1992 à 2004, il fut le directeur de projet de « L'Observatoire des PME Européennes », un projet de recherche pour la Commission Européenne. Dans le cadre du projet de l'Observatoire, un grand nombre de rapports ont été préparés au sujet de la structure et des développements des PME en Europe.

Les conférenciers du Forum et les modérateurs de sessions



Dr. Zoltan J. Acs, Professeur, École des Politiques Publiques et Directeur du Centre pour l'Entrepreneuriat et les Politiques Publiques à l'Université George Mason en Virginie, États-Unis d'Amérique (à confirmer)

Zoltan s'est joint à l'Université George Mason en 2006, auparavant, occupant le poste de Distingué Professeur en Entrepreneuriat et en Innovation de Doris and Robert McCurdy à l'École d'Administration des Affaires Robert G. Merrick, à l'Université de Baltimore. Il est un Boursier de Recherche à l'Institut Max Planck pour les Sciences Économique à Jena, en Allemagne, Boursier Résident à la Fondation Kauffman, et cofondateur et éditeur de *Small Business Economics*, la publication de tête au monde sur l'entrepreneuriat et la petite entreprise. Parmi ses nombreuses activités, il a servi comme Professeur Associé de Recherche au Bureau Étatsunien du Recensement et Conseiller Économiste en Chef à l'Administration Étatsunienne des Petites Entreprises (SBA). Zoltan est un défenseur de tête de l'importance de l'entrepreneuriat pour le développement économique. Il a publié plus de cent (100) articles et vingt (20) livres sur les petites entreprises, l'innovation et l'entrepreneuriat, et en 2001, il reçut le Prix International pour la Recherche en Entrepreneuriat et en Petites Entreprises. Zoltan a été conseiller de gouvernements sur les politiques pour la PME et l'entrepreneuriat et il a préparé des rapports spéciaux pour la Maison Blanche, l'administrateur SBA, des comités du congrès, des audiences pour le congrès et le public, et il a fourni des avis économiques et des conseils pour d'importantes décisions d'actions gouvernementales qui affectent les petites entreprises. Il travaille aussi avec la Fondation Kauffman sur le développement de politiques publiques qui font la promotion d'une économie entrepreneuriale. Cette initiative politique prend une vue d'ensemble des politiques publiques englobant l'individu, l'économie, des aspects internationaux, la région et des politiques sociales.



William ("Denny") Dennis, Jr., Premier Professeur Associé, La Fondation de Recherche NFIB, Fédération Nationale des Entreprises Indépendantes (NFIB), Washington, DC

Denny a été avec la NFIF pendant plus de trente (30) ans et il est un défenseur et un expert dans les questions de recherche et de politiques pour les petites entreprises, incluant la signature de plusieurs études sur la PME incluant un guide complet pour les politiques pour les petites entreprises. En plus de la gestion du programme de recherche de la Fondation de Recherche NFIB, ses responsabilités incluent la planification à long terme des politiques, des conférences politiques et des sondages annuels. Il a attesté plusieurs fois devant des comités du congrès au sujet des questions concernant les petites entreprises comme la disponibilité du crédit et des soins de santé. Il est un ex-président du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE), un Professeur Associé de Wilford White, fondateur et éditeur du National Small Business Poll, et co-auteur de Tendances Économiques des Petites Entreprises pendant vingt (20) ans. La division de l'Entrepreneuriat de l'Académie de la Gestion lui a décerné le Prix 2006 du Défenseur pour « contributions extraordinaires au champ de l'entrepreneuriat » et en 1998, il fut honoré par l'Administration de la Petite Entreprise par le Prix du Défenseur Spécial, qui l'a reconnu comme « un des défenseurs des peites entreprises le plus engagé, avec une expertise considérable dans la recherche sur la petite entreprise »



Mr. Ian Drummond, Chercheur principal dans l'entreprise et des petites entreprises, Enterprise Direction du Département des affaires, des entreprises et de la réforme de la réglementation (Berr), le gouvernement britannique, Londres, Royaume-Uni et de recherche de Durham Business School

Ian possède une vaste expérience dans la recherche entreprise et à utiliser la recherche pour éclairer les politiques de développement. Avant de se joindre à la fonction publique britannique, il avait passé la majeure partie de la vingt années de travail comme un universitaire géographe. En 2000, il rejoint le Département de l'éducation et des compétences comme un chercheur principal, puis a travaillé pour le Small

Business Service (SBS) et plus récemment pour BERR. Tout en travaillant pour SBS et BERR Ian a été impliqué dans une série de projets de recherche autour de l'entreprise et politique relative aux petites entreprises, en particulier liées à la recherche, à éclairer les politiques autour de la croissance des PME.



Dr. Anders Hoffmann, Directeur des Politiques sur l'Entrepreneuriat, Ministère des Sciences Économiques et des Affaires Commerciales, Danemark (à confirmer)

Anders a été impliqué dans un éventail de projets reliés au développement d'une approche théorique pour la recherche sur les micro-politiques, et il a aussi été un participant clé dans l'utilisation pratique de l'analyse du Benchmarking dans l'identification des meilleures pratiques et l'évaluation des effets des instruments politiques à un micro-niveau. Il est le fondateur du Consortium International sur l'Entrepreneuriat, où il dirigea un travail de défricheur sur les politiques assise sur des faits en Entrepreneuriat et la mesure des impacts, incluant le développement d'une publication majeure sur les Indicateurs de la Qualité de l'Entrepreneuriat. Il est aussi Président du Groupe Directeur du Projet de l'OCDE sur les Indicateurs en Entrepreneuriat. Avant son affectation comme Directeur des Politiques de l'Entrepreneuriat, il a été Directeur de la Création à la FORA, une unité de recherche sur les politiques à l'Agence Danoise pour l'Entreprise et la Construction.. Il fut Premier Économiste avec l'équipe de supervision des économistes et des statisticiens avec l'OCDE et de coordination des activités reliées au benchmarking des micro politiques. Il a publié des articles dans de nombreux journaux majeurs incluant le Journal de International Economics and Economic Modelling. Il détient un doctorat (PhD) en sciences économiques.



Dr. Clare L. Massey, Professeure en Développement d'Entreprise et Chef du Département de la Gestion à l'Université Massey à Wellington, Nouvelle-Zélande et Directeur du Centre de Recherche pour les PME de la Nouvelle-Zélande.

Clare a été impliquée avec les PME pendant plusieurs années : en opérant sa propre entreprise, en en conseillant d'autres, et en s'engageant dans des projets de développement d'entreprise au Royaume Uni, en Afrique du Sud et dans le Pacifique. Dans son poste actuel comme chercheuse et commentatrice académique à l'Université Massey, son principal intérêt se trouve dans le renforcement de l'infrastructure de la PME, un service dans lequel les services fondamentaux aux PME sont complétés par des mécanismes pour partager la recherche et la perspicacité qui émerge à partir de l'expérience. Depuis, elle est activement engagée avec des organisations et des agences impliquées dans le développement d'entreprises en Nouvelle-Zélande, avec un intérêt particulier dans le développement de la capacité des conseillers et des consultants. Au Centre de Recherche sur les PME de la Nouvelle-Zélande, elle a dirigé un certain nombre d'équipes dans leur travail avec les agences gouvernementales qui sont au premier plan du développement de l'entreprise et de la transformation économique, ce qui inclut des contributions à quelques-uns des sujets qui sont de première importance pour les développeurs de politiques d'aujourd'hui. Dr. Massey est l'ex-présidente immédiate de l'Association de la Petite Entreprise de l'Australie et de la Nouvelle-Zélande (SEAANZ), et première vice-présidente (Recherche et Publications) du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE).



Prof. Ken O'Neill, Professeur en Développement de l'Entrepreneuriat et de la Petite Entreprise, École du Marketing, de l'Entrepreneuriat et de la Stratégie, Université de l'Ulster, Belfast, Irlande du Nord

Après une carrière dans la fabrication et la consultation, Prof. O'Neill s'est spécialisé dans le champ de la gestion et du développement des affaires pour le secteur de la petite entreprise. Il fut un membre fondateur et est devenu Directeur de l'Institut pour la Petite Entreprise de l'Irlande du Nord, (NISBI) lequel a agi comme pionnier des programmes de développement pour les propriétaires et les

gérants de petites entreprises et leurs conseillers en Irlande du Nord et dans le monde entier. Il a travaillé dans un rôle-conseil pour la Fédération des Petites Entreprises, le Département du Commerce et de l'Industrie (Dti) du Royaume Uni et le Département pour l'Entreprise et l'Emploi (DfEE) du Royaume Uni et a une expérience extensive en consultation dans le domaine de l'entrepreneuriat et de la petite entreprise, travaillant avec UNCTAD, l'Union Européenne et l'OCDE. Il est un ex-président de l'Institut pour les Affaires de la Petite Entreprise (maintenant ISBE), Vice-Président de l'Institut des Conseillers d'Affaires, Président du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE) et membre de DTI/DfEE Le Conseil pour l'Excellence en Gestion et en Leadership, Comité de la Petite Entreprise. Il est actuellement un membre du Comité Directeur du Congrès International de la Petite Entreprise (ISBC) et président du Comité Organisateur pour le Congrès CIPE 2008, un membre du Sénat de l'Initiative Genesis (un groupe de toutes les parties de l'Europe de support aux PME), Président de Jeunes Entreprises (JE) et président de l'École pour les Entrepreneurs Sociaux en Irlande. Il a écrit beaucoup sur des sujets relatifs aux petites entreprises, notamment *Comprendre l'Enterprise, l'Entrepreneuriat et Petite Entreprise* (Palgrave Macmillan) et *Comprendre l'Entreprise Sociale, Capital Social et le troisième secteur* à être publié à l'été 2008. En avril 2005, il est devenu la première personne au Royaume Uni à être honoré du Prix de la Reine pour l'Accomplissement d'une Vie, pour la promotion de l'entreprise. Il est aussi »Professeur Associé ICSB de Wilford White.

Chris Parsley, A / Manager, la recherche sur les politiques, les petites entreprises la Direction générale des politiques, Industrie Canada



Bob Russell, Monsieur le Commissaire et chef de la direction du fisc, de la Nouvelle-Zélande

Bob a pris le poste de commissaire en Mai 2007. Il apporte diverses du secteur public des compétences en gestion à Inland Revenue et l'expérience de travail avec les principaux groupes de l'industrie et les associations contribuable au plus haut niveau. Il a représenté le Canada et maintenant la Nouvelle-Zélande à la Commonwealth Association of Tax Administrations. Avant de venir en Nouvelle-Zélande, Bob a plus de 30 ans dans la fonction publique au Canada. De 1988 à 2006, il était le sous-commissaire, Région de l'Atlantique dans l'Agence du revenu du Canada. Avant cela, Bob a occupé divers postes au sein d'Industrie Canada, et de l'Énergie, des Mines et Ressources Canada et possède de l'expérience dans la planification urbaine, une gamme de commerce et le développement économique, et dans le domaine des télécommunications, la protection des consommateurs et de pétrole et de gaz fonctions de réglementation. En 2006, il a reçu la fonction publique du Canada Prix d'excellence pour la gestion.



Rosemary Sexton, Directrice Régionale, Région frontalière, Entreprise Irlande

Rosemary est une Directrice Régionale d'Entreprise Irlande avec la responsabilité de la région frontalière. Entreprise Irlande est l'Agence du Gouvernement responsable du développement de l'industrie irlandaise. L'Agence travaille en partenariat avec l'industrie indigène pour les aider à se bâtir une croissance valable et des positions fortes dans les marchés globaux. Mme Sexton a servi comme une membre du Forum de la Petite Entreprise, un forum sur les politiques établi par le Ministre du Commerce de l'Entreprise et de l'Emploi en 2005 dont le travail « *La Petite Entreprise Est une Grosse Affaire* » a été publié en mai 2006, et ensuite comme une membre du Forum National sur les Politiques de l'Entrepreneuriat dont le travail a résulté en la publication en octobre 2007 de « *Vers le Développement d'une Politique de l'Entrepreneuriat pour l'Irlande* ». Elle détient une maîtrise en sciences économiques de l'Université Collège Cork.



Dr. David Smallbone, Professeur en Petite Entreprise et en Entrepreneuriat et Directeur Associé du Centre de Recherche de la Petite Entreprise (SBRC), Université Kingston, Royaume Uni.

David a une expérience extensive dans la recherche et la consultation dans le champ de l'entrepreneuriat, et a travaillé avec l'entrepreneuriat ethnique et rural pendant plusieurs années. Il a travaillé pendant plusieurs années sur des assignations en recherche et en consultation composant avec des politiques et du développement de la petite entreprise et de l'entrepreneuriat dans des économies en transition, de même qu'en Chine. Il est Professeur Associé de l'Université de Chine de Geosciences, Wuhan, un membre du Bureau de Consultation de l'Académie Internationale d'Entrepreneuriat Danoise, un membre du Bureau Éditorial du Journal International de la Petite Entreprise et le Premier Vice-Président, Programmes du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE).



Benne Van Popta, Secrétaire Général Suppléant, L'Association Royale Écossaise des PME (MKB-Pays-Bas), les Pays-Bas

Benne a travaillé en politique économique pendant près de trente (30) ans incluant au Ministère des Finances (Trésorerie, Département du Budget) et au Conseil Social et Économique (un conseil consultatif tripartite sur les politiques gouvernementales). En 1995, il s'est joint à l'Association Royale Écossaise des PME (MKB Pays-Bas) comme Directeur des Affaires Européennes. MKB Pays-Bas est une association commerciale représentant les intérêts des petites et des moyennes entreprises aux Pays-Bas, lesquelles représentent 99 % de toutes les compagnies et 60 % de la main-d'œuvre Écossaise. Il est le président du fonds de pension pour le secteur du commerce de détail et Président de l'Association Écossaise des Fonds de Pension Sectoriels (VB). VB est une association représentant les intérêts des fonds de pension à la grandeur de l'industrie aux Pays-Bas, lesquels couvrent approximativement 3.8 millions de travailleurs et 1.3 million de retraités, et comptent pour plus de 350 milliards d'euros (430 milliards étatsuniens) en valeurs. Benne est aussi un membre non-exécutif du Bureau de Recherche sur les Affaires et les Entreprises EIM et l'actuel co-président du Comité Directeur International du Congrès International de la Petite Entreprise (ISBC). Il a étudié en macro-économie, en finances publiques et en sciences politiques.



Julie R. Weeks, Présidente et Directrice Générale de Womenable, Michigan, Etats-Unis d'Amérique.

Julie a plus de 25 ans d'expérience dans le champ du désign de recherche et l'analyse, politiques publiques, et développement d'entreprises féminines, plus récemment comme Directrice Exécutive du Conseil National des Entreprises Féminines, et comme directrice générale et directrice de la recherche pour le Centre de Recherche pour les Entreprises Féminines. Elle a fondé Womenable en 2005, une consultation en recherche, développement de programme et de politiques dont la mission est d'habiliter l'entrepreneuriat féminin du monde entier. Elle a dirigé, coordonné ou consulté sur la recherche focalisée sur les propriétaires d'entreprises féminines et leurs entreprises dans plus d'une douzaine d'autres pays. En plus de son travail de direction de Womenable, Julie sert comme la Vice-Présidente pour le Comité de l'Entrepreneuriat féminin du Conseil International pour la Petite Entreprise (CIPE), co-présidente du Conseil des Politiques Publiques de l'Association des Centres d'entreprises féminines, et elle est sur le Bureau de l'Association Nationale des Propriétaires d'Entreprises Féminines. Elle a aussi servi comme Cheffe Suppléante du Conseil pour la Statistique et la Recherche à l'Administration des Petites Entreprises Étatsuniennes et Vice-Présidente pour la Recherche et les Politiques Publiques à deux firmes de recherche de marchés.